

Jugendkommission

«Open Sunday» startet Ende Oktober



«Open Sunday» startet am **Sonntag, 25. Oktober**, in der Turnhalle Gässeli in die nächste Saison. Ziel ist, die Kinder in den Wintermonaten zu Bewegung, Spiel und Spass zu ermuntern. Eingeladen sind interessierte und sportbegeisterte Kinder aus Widnau von der 1. bis zur 6. Klasse. Die Teilnahme ist kostenlos und braucht keine Anmeldung. Mitzunehmen sind Sportkleider, Hallenschuhe und etwas zu trinken. Die Kinder werden von einem Team betreut, das aus zwei jungen erwachsenen Projektleitenden und Juniorcoaches besteht. Die Juniorcoaches sind vorwiegend Oberstufen-

schülerinnen und Oberstufenschüler aus Widnau. Sie leisten einen tollen freiwilligen Einsatz.

- Daten: jeden Sonntagnachmittag bis 21. Februar 2027 (ausser vom 20. Dezember 2026 bis 3. Januar 2027)
- Zeit: 13.30 bis 16.30 Uhr
- Ort: Turnhalle Gässeli
- Teilnehmende: Widnauer Kinder von der 1. bis zur 6. Klasse
- Mitnehmen: Sportkleider, Hallenschuhe, Trinkflasche und Telefonnummer der Eltern

Energie- und Umweltkommission

Unterwegs auf dem «Grünen Pfad»

Der «Grüne Pfad» lädt dazu ein, Widnau zu Fuss zu entdecken und gleichzeitig mehr über Natur, Landschaft und Lebensräume in der Gemeinde zu erfahren. Entlang des Weges informieren verschiedene Tafeln über Pflanzen, Tiere und ökologische Zusammenhänge. Der Rundweg erstreckt sich über ungefähr sechs Kilometer und führt durch abwechslungs-

reiche Bereiche der Gemeinde – vorbei an Grünflächen, Gewässern und naturnahen Lebensräumen. So wird der Spaziergang nicht nur erholsam, sondern auch lehrreich. Der «Grüne Pfad» eignet sich für Familien, Schulklassen und alle, die Widnau einmal aus einer anderen Perspektive kennenlernen möchten. Auch in der jetzigen Jahreszeit lohnt sich ein Spazier-

gang durch Widnau entlang des «Grünen Pfads». Wer mit offenen Augen unterwegs ist, entdeckt viele kleine Zeichen des Herbstes. Für eine interessante Entdeckungstour finden Sie mit untenstehendem QR-Code den Flyer «Grüner Pfad».

Wir wünschen Ihnen auf dem Rundgang viel Spass!



Gemeinderat

Volksabstimmung vom 29. November – Vorlagen und Anmeldung E-Voting

Am **Sonntag, 29. November** – und im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen an den Vortagen – finden statt:

Eidgenössische Volksabstimmung

- Bundesbeschluss vom 19. Juni 2026 über die Zusatzfinanzierung der AHV durch eine Erhöhung der Mehrwertsteuer;
- Volksinitiative «Für eine Einschränkung von Feuerwerk»;
- Volksinitiative «Ja zu fairen Bundessteuern auch für Ehepaare – Diskriminierung der Ehe endlich abschaffen!»;
- Änderung vom 19. Dezember 2025 des Bundesgesetzes über das Kriegsmaterial (Kriegsmaterialgesetz, KMG).

Kantonale Volksabstimmung

- Nachtrag zum Gesetz über die soziale Sicherung und Integration von Menschen mit Behinderung (Finanzierung ambulante Leistungen im Bereich Wohnen);

- III. Nachtrag zum Gesetz über die soziale Sicherung und Integration von Menschen mit Behinderung (Inklusive familienergänzende Kinderbetreuung).

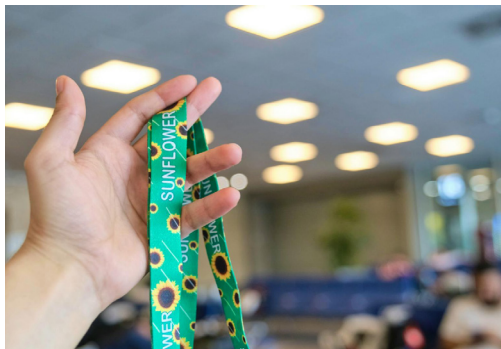
Stimmberechtigte können ihre Stimme brieflich abgeben. Eine genaue Anleitung befindet sich auf dem Stimmrechtsausweis. Die Urnenöffnungszeiten sowie die Möglichkeit der vorzeitigen persönlichen Stimmabgabe sind ebenfalls auf dem Stimmrechtsausweis ersichtlich.

Anmeldung E-Voting

Um das E-Voting zu nutzen, ist eine einmalige Anmeldung notwendig. Danach werden die Stimmunterlagen so zugestellt, dass man je Urnengang frei zwischen den verschiedenen Möglichkeiten (E-Voting, brieflich oder an der Urne) wählen kann. Die Anmeldung kann mit nebenstehendem QR-Code oder unter www.e-voting.sg.ch vorgenommen werden:

**Amt für Gesundheitsvorsorge des Kantons St. Gallen**

Die Sonnenblume schafft Verständnis für nicht sichtbare Behinderungen



Viele Behinderungen und gesundheitliche Einschränkungen sind von aussen nicht erkennbar oder lassen sich nicht ohne Weiteres einordnen. Das kann im Alltag zu Missverständnissen führen, etwa wenn Betroffene mehr Zeit, Verständnis oder Unterstützung benötigen. Dazu gehören beispielsweise Autismus, Multiple Sklerose, Demenz, Migräne, Epilepsie, Gehörlosigkeit sowie verschiedene psychische Erkrankungen. Hier setzt die internationale verwendete «Hidden Disabilities Sunflower» an. Mit einem Sonnenblumen-Schlüsselband (Sunflower Lanyard) können Menschen mit nicht sichtbaren Behinderungen oder chronischen Erkrankungen freiwillig und

diskret signalisieren, dass sie möglicherweise zusätzliche Unterstützung benötigen. Die Betroffenen entscheiden selbst, ob und wann sie das Band tragen. Dabei müssen sie ihre Erkrankung nicht offenlegen oder ihre persönliche Situation näher erklären. Auch in der Schweiz wird die Sonnenblume zunehmend eingesetzt, beispielsweise im öffentlichen Verkehr. So geben die SBB das Schlüsselband kostenlos und ohne Nachweispflicht in ihren Reisezentren ab. Der internationale Aktionstag für nicht sichtbare Behinderungen am 20. Oktober erinnert daran, wie wichtig Aufmerksamkeit, Verständnis und Rücksichtnahme im Alltag sind.

Weitere Informationen darüber, wie die Sonnenblume im öffentlichen Verkehr eingesetzt wird und welche Idee hinter dem Symbol steckt, finden Sie über die untenstehenden QR-Codes:



SBB



Sonnenblume

Sportzentrum Aegeten

Am Samstag startet die Eis-Saison

Die Eis-Saison in der Kunsteisbahn Rheintal startet am **Samstag, 17. Oktober**, mit dem traditionellen öffentlichen Eislauf (13.30 bis 16.30 Uhr). Die Saison 2026/2027 dauert bis Freitag, 26. Februar 2027. Für Trainingslager, Unternehmen, Hobby-Vereine und Schulen bleibt die Eishalle bis 21. März 2027 geöffnet.

Die konkreten und speziellen Öffnungszeiten finden Sie auf der Website www.widnau.ch/sport-undfreizeitanlagen oder mit nebenstehendem QR-Code:

**Werkhof**

Frische Markierungen erhöhen die Verkehrssicherheit

Pünktlich zum Schulstart nach den Herbstferien wurden verschiedene Fussgängerstreifen in Widnau neu markiert. Die aufgefrischten Markierungen sorgen insbesondere in der dunkleren Jahreszeit für eine bessere Erkennbarkeit der Fussgängerstreifen und tragen damit zur Sicherheit aller Verkehrsteilnehmenden bei.



Grundbuchamt**Handänderungen September**

- Bukvar Ahmet und Munira, Widnau (je ½ ME), an Bajramovic Zulficar und Kristina, Rorschach (zu je ½ ME): Grundstücke Nr. S20564, Bahnhofstrasse 24c, StWE-Quote 13/1000, 4 ½-Zimmerwohnung und Nr. M50143, Bahnhofstrasse 24/24a/24b/24c, 1/187 ME, Tiefgaragenplatz.
- Baumgartner Verena, Widnau, an Watts Jeannine, Rheineck: Grundstück Nr. 409, Grünastrasse 1, Doppel-Einfamilienhaus und 300 m² Boden.
- Metzler René, Heerbrugg, an Castellanos Allwood Juan Carlos und Hacker de Castellanos Gundel, Werdenberg (zu je ½ ME): Grundstück Nr. S20517, Schulstrasse 3, StWE-Quote 65/1000, 3-Zimmerwohnung.
- Köppel Niklaus und Nataliya, Widnau (je ½ ME), an Weder Prisca, Widnau: Grundstücke Nr. S21618, Rheinstrasse 6a, StWE-Quote 56/1000, 4 ½-Zimmerwohnung, Nr. M50943, Rheinstrasse 6/6a, 1/33 ME, Tiefgaragenplatz und Nr. M50944, Rheinstrasse 6/6a, 1/33 ME, Tiefgaragenplatz.
- Frei Medardus, Marbach, an eigen-
traum AG, Oberuzwil: Grundstück Nr. 149, Unterbüntelistrasse 4, Zweifamilienhaus, Scheune, Schopf und 2'669 m² Boden.
- Marquart Kurt, Erbgemeinschaft, Widnau, an Marquart Kurt, Widnau: Grundstück Nr. 1659, Feldstrasse 16, Einfamilienhaus, Garage und 1'093 m² Boden.
- Marquart Kurt, Widnau, an Marquart Kurt und Annette Andrea, Gütergemeinschaft, Widnau: Grundstück Nr. 1659, Feldstrasse 16, Einfamilienhaus, Garage und 1'093 m² Boden.
- Alge Franz, Erbgemeinschaft, Widnau, an sosimo gmbh, Walzenhausen: Grundstück Nr. 715, Rietstrasse 36, Einfamilienhaus und 1'179 m² Boden.
- Alge Franz, Erbgemeinschaft, Widnau, an sosimo gmbh, Walzenhausen: Grundstück Nr. 716, Krüzmäder, 581 m² Boden.

StWE = Stockwerkeigentum

ME = Miteigentum

Sozialversicherungsanstalt des Kantons St. Gallen**IK-Auszug kostenlos bestellen, um Beitragslücken zu vermeiden**

Das Individuelle Konto (IK) ist die Grundlage für die Rentenberechnung. Auf dem IK werden alle Einkommen und Beitragszeiten aufgezeichnet, die als Grundlage für die Berechnung einer Alters-, Hinterlassenen- oder Invalidenrente dienen. Fehlende Beitragsjahre (Beitragslücken) führen in der Regel zu einer Kürzung der Rente. In vielen Fällen lassen sich solche Beitragslücken innert fünf Jahren noch schliessen. Die SVA St. Gallen empfiehlt, alle vier Jahre einen IK-Auszug zu bestellen und die Einträge zu kontrollieren.

Bestellen Sie online einen kostenlosen Auszug. Sie erhalten einen Überblick über Ihre Einträge bei allen AHV-Ausgleichskassen.

Weitere Informationen finden Sie auf der Website www.svasg.ch/konto-auszug oder mit nebenstehendem QR-Code:

**Energie- und Umweltkommission****Für ein blühendes Rheintal: jetzt bei der Pflanzen-Aktion noch mitmachen!**

Bestellen Sie einheimische Blumen und schenken Sie Wildbienen und Schmetterlingen neuen Lebensraum. Pro Riet Rheintal bietet diesen Herbst zum Spezialpreis von je 30 Franken drei Sets an. Die Bezahlung erfolgt in bar bei Abholung.

- Set Nr. 1 «Wildblumen-Set» mit Wilder Möhre, Wilder Karde, Wegwarte, Dunkler Königskerze, Gemeinem Natterkopf und Echtem Honigklee (ausverkauft)

- Set Nr. 2 «Sträucher-Set» mit Gemeinem Liguster, Kornelkirsche und Gemeiner Felsenbirne
- Set Nr. 3 «Rosen-Set» mit Hunds-Rose, Befreiter Rose und Wein-Rose.

Die Pflanzen können am Freitag, 6. November, zwischen 16.30 und 18.30 Uhr beim Werkhof, Hutmacherstrasse 10, abgeholt werden. Bestellschluss ist der 23. Oktober.

Familientreff Heerbrugg**Kinderkleider- und Kinderartikel-börse**

Die Kinderkleider- und Kinderartikelbörse des Familientreffs Heerbrugg findet in diesem Jahr am **Samstag, 24. Oktober, von 9 bis 16 Uhr**, im katholischen Pfarreiheim Heerbrugg statt.

Die Kinderkleider- und Kinderartikelbörse ist eine gemeinnützige Veranstaltung. Dabei können Familien ihre nicht mehr benötigten Kinderartikel zum Verkauf anbieten. Nicht verkaufte Ware kann nach der Börse wieder abgeholt oder gespendet werden.

Die Besuchenden erwartet ein vielfältiges Angebot an gut erhaltenen Kinderkleidern und Kinderartikel. Von 14 bis 16 Uhr gibt es ausserdem eine Kreativ-Ecke, in welcher die Kinder basteln und malen können. Zudem ist die Kaffeestube während der gesamten Börse geöffnet.

Helferinnen und Helfer können sich unter www.basarlino.de/CV46 in die passende Helferschicht eintragen. Der Familientreff Heerbrugg freut sich über viele Besucherinnen und Besucher.

Gemeinderat**Gratulationen****80 Jahre**

20. Oktober Jeanne Marie Merz
 20. Oktober José Perez
 25. Oktober Leonie Seiz

85 Jahre

16. Oktober Fadil Ibrahim
 27. Oktober Eduard Fried

90 Jahre

17. Oktober Maria Luisa Köppel
 23. Oktober Anneliese Brülisauer

95 Jahre

22. Oktober Paul Thurnherr

Herzliche Gratulation!

Wer keine Gratulation im «fokus» möchte, melde sich bitte etwa einen Monat vor dem Geburtstag bei der Gemeinderatskanzlei (Tel. 071 727 03 24 oder E-Mail: gemeinderatskanzlei@widnau.ch). Folgende Geburtstage werden publiziert: 80., 85., 90., ab 95. jährlich.

Verein der Ehemaligen der OGW**Öffentliches Kerzenziehen**

Im November gibt es die Möglichkeit, in der Oberstufe Gässeli Widnau (OGW) kreativ zu werden und eine eigene Kerze zu ziehen. Das Mindestalter für die Teilnahme beträgt sieben Jahre. Die Teilnehmerzahl pro Zeitfenster (jeweils Mittwochnachmittag und Samstag) ist begrenzt, daher wird eine frühzeitige Anmeldung empfohlen. Die Kosten betragen 10 Franken pro Kerze. Die Anmeldung zum Kerzenziehen kann unter www.ehemaligeogw.ch/Anmeldung-Kerzenziehen oder mit nebenstehendem QR-Code vorgenommen werden:

**Impressum**

fokus Widnau: Informationen der politischen Gemeinde Widnau

Kontaktadresse: Gemeinderatskanzlei, 9443 Widnau, Tel. 071 727 03 24, E-Mail: gemeinderatskanzlei@widnau.ch, www.widnau.ch

Facebook: Gemeinde Widnau

Instagram: gemeindewidnau

Verantwortlich: Katja Hutter, Stephanie Spirig

Druck: Fehr-Druck AG, Widnau

Auflage: 5'300 Exemplare / Die nächste Auflage erscheint am 30. Oktober 2026

Redaktionsschluss: 22. Oktober 2026, 12 Uhr

**Kirchen****Evang. Kirche****Sonntag, 25. Oktober, 9.30 Uhr**

Gospelgottesdienst in der evang. Kirche Diepoldsau mit dem evang. Kirchenchor Diepoldsau und dem Kirchen- und Gospelchor Berneck, anschliessend Kirchenkaffee im Kirchgemeindehaus

Vorinfo: Mittwoch, 25. November, 14 Uhr

Seniorenachmittag für alle Kirchbürgerinnen und Kirchbürger im Pensionsalter, im evang. Kirchgemeindehaus Diepoldsau. Anmeldung bis Freitag, 20. November, im Sekretariat oder unter www.refdwk.ch

Ökum. Anlässe**Mittwoch, 21. Oktober, 9.30 Uhr**

«Fiira mit da Klinna», in der evang. Kapelle

Kath. Kirche**Sonntag, 18. Oktober, 10.30 Uhr**

Eucharistiefeier mit musikalischer Begleitung vom Trio Live

Samstag, 24. Oktober, 17 Uhr

Firmung mit Bischof Beat Grögli und musikalischer Begleitung von Young Unlimited

Dienstag, 27. Oktober, 10.45–13.15 Uhr

Hot Dog Day für Familien, Kinder und Jugendliche.

Freitag, 30. Oktober, 18–19.30 Uhr

«Begegnungsort Trauer», Tagesstätte Zentrum Zehntfeld

Während der Herbstferien bis 30. Oktober ist das Pfarrsekretariat nur vormittags von 9 bis 11 Uhr geöffnet.

Amtliche Publikationen

Die rechtsverbindlichen, amtlichen Publikationen der Gemeinde Widnau erscheinen auf der kantonalen Publikationsplattform (Art. 5 Gemeindegesetz [sGS 151.1] i. V. m. Art. 27 Publikationsgesetz [sGS 140.3]).

**Gemeinde Widnau auf Social-Media****Veranstaltungen****Oktober 2026****SA 17.**

13.30 Uhr

Flickstuba Reparaturcafé

Stoffel3, Rütistrasse 23
Jugendnetzwerk

SA 17.

13.30 Uhr

Start öffentlicher Eislauf

Kunsteisbahn Rheintal
Sportzentrum Aegeten

SO 18.

13–16 Uhr

Kleidertausch für Frauen

Jakobihus, Rütistrasse 17
Frauengemeinschaft Widnau

DI 20.

8–11 Uhr

Familiencafé

Stoffel3, Rütistrasse 23
Familienzentrum Stoffel

MI 21.

16.30 Uhr

Blutspenden

Widebaumsaal
Samaritervereine Widnau und Diepoldsau-Schmitter

DO 22.

8–11 Uhr

Familiencafé

Stoffel3, Rütistrasse 23
Familienzentrum Stoffel

SA 24.

8.30–16 Uhr

Nothilfe für Kleinkinder (0-4 Jahre)

Hutmacherstrasse 10
Samariter Widnau

SA 24.

17.30 Uhr

SC Rheintal vs. Argovia Stars

Kunsteisbahn Aegeten
Schlittschuhclub Rheintal

SO 25.

12–17 Uhr

Tag der offenen Tür Sonntagsverkauf

Einkaufsmeile/Bahnhofstrasse
Verein Einkaufsmeile Widnau-Heerbrugg

DI 27.

8–11 Uhr

Familiencafé

Stoffel3, Rütistrasse 23
Familienzentrum Stoffel

Altpapiersammlung

Samstag, 17. Oktober

ab 6 Uhr